

mobile
beat

Notfallradio

Modell: SOS 223 BT



Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor Inbetriebnahme sorgfältig durch und heben Sie diese für späteren Gebrauch gut auf.

Sicherheitshinweise

-  Aus Sicherheitsgründen darf das Gehäuse des Gerätes nur von einer Fachkraft entfernt werden. Im Inneren befinden sich keine Bedienelemente.
-  Reparaturen dürfen nur von Elektro-Fachkräften durchgeführt werden. Unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren bedeuten und Schäden am Gerät nach sich ziehen. Das Gehäuse des Gerätes darf nicht geöffnet werden - STROMSCHLAGGEFAHR!
- Wenn Sie das Gerät an- oder ausstecken ziehen Sie niemals am Kabel – dies kann zu Schäden am Kabel führen.
- Aus Sicherheitsgründen darf das Gehäuse des Gerätes nur von einer Fachkraft entfernt werden. Im Inneren befinden sich keine Bedienelemente.
- Reparaturen dürfen nur von Elektro-Fachkräften durchgeführt werden. Unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren bedeuten und Schäden am Gerät nach sich ziehen. Öffnen Sie auf keinen Fall das Gehäuse des Gerätes. STROMSCHLAGGEFAHR!
- Wenn Sie das Gerät vom Stromnetz trennen, fassen Sie immer den Stecker. Ziehen Sie niemals am Ladekabel – dies kann zu Schäden am Kabel führen.
- Fassen Sie das Gerät oder das Ladekabel niemals mit nassen oder feuchten Händen an.
- Stellen Sie das Gerät auf eine stabile, erschütterungsfreie, ebene Oberfläche.
- Das Gerät darf nicht zu großer Hitze ausgesetzt oder unmittelbar neben strahlungserzeugenden Geräten und Heizkörpern aufgestellt werden.
Das Gerät sollte nicht in extremer Kälte verwendet werden. (0°C – 40°C)
- Betreiben Sie das Gerät möglichst weit entfernt von anderen Empfängern, Verstärkern, PC-, TV- und Mikrowellengeräten.
- Decken Sie niemals die Belüftungsöffnungen des Gerätes ab (z. B. mit Decken, Vorhänge, Zeitungen, etc.)
- Um die Belüftung des Gerätes nicht zu beeinträchtigen sollte es nicht in zu engen Kästen oder Regalen aufgestellt werden. Es sollte ein Abstand von mindestens 10 cm über dem Gerät und mindestens 5 cm rund um das Gerät eingehalten werden.
- Wenn Sie das Gerät von einem sehr kühlen in einen sehr warmen Raum bringen, kann sich im Inneren des Gerätes Kondensationsfeuchtigkeit bilden, was wiederum die Funktion beeinträchtigen könnte. Warten Sie ca. 1 Stunde, bis die Kondensationsfeuchtigkeit verdampft ist.
- Gegenstände, die mit Flüssigkeiten gefüllt sind (Trinkgläser, Blumenvasen, ...) dürfen nicht auf das Gerät gestellt werden.
- Stellen Sie keine brennenden Kerzen auf das Gerät und halten Sie es von offenem Feuer fern.
- Das Gerät sollte ausnahmslos in trockenen Räumen betrieben werden. Verwenden Sie das Gerät nicht neben Wasserquellen, z.B. Badewanne, Küchenspüle, Waschbecken usw.
- Das Gerät ist nicht geeignet für den Betrieb in tropischen Ländern mit hoher Luftfeuchtigkeit.
- Setzen Sie das Gerät keinem Schmutz oder Staub aus.
- Verwenden Sie das Gerät nur mit dem mitgelieferten, oder in dieser Anleitung beschriebenen Zubehör.
- Bei Gewitter oder längerem Nichtgebrauch, Gerät vom Stromnetz nehmen.

- Trennen Sie das Gerät vor der Reinigung vom Stromnetz. Verwenden Sie keine benzinhaltigen Reinigungsmittel, Verdünnern oder Antistatik-Sprays. Verwenden Sie ein feuchtes Tuch zum Reinigen.
- Stecken Sie keine Nägel, Stifte oder andere Gegenstände in das Gitter des Lautsprechers oder in andere Geräteöffnungen.
- Sollten Sie Brandgeruch und/oder Rauchentwicklung bemerken, trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung. Bringen Sie das Gerät zum Service bevor Sie es wieder benutzen.
- Verwenden Sie ausschließlich mitgeliefertes oder in der Anleitung empfohlenes Zubehör.

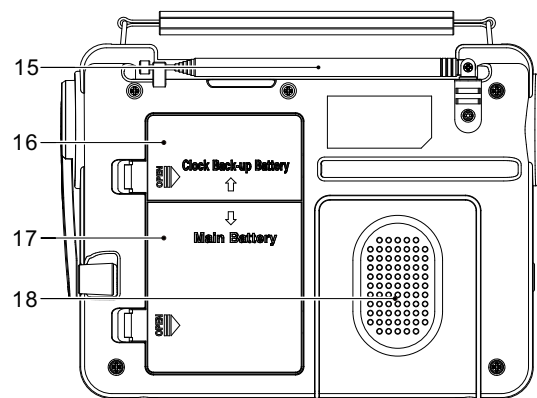
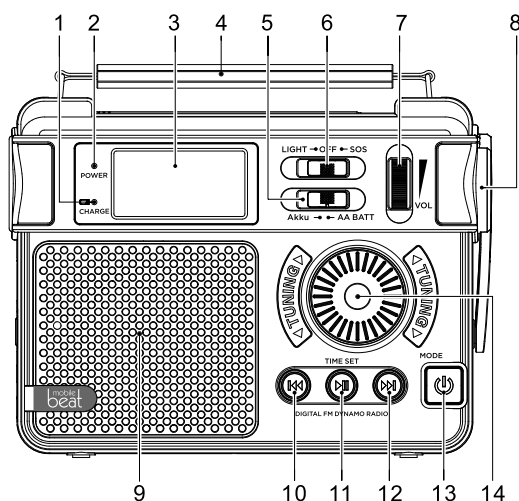
Kinder:

- Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt elektrische Geräte benutzen, oder damit spielen.
- Geben Sie Kindern vor Bedienung entsprechende Unterweisungen.
- Batterien/Akkus können bei Verschlucken lebensgefährlich sein. Bewahren Sie deshalb das Gerät und die Batterien für Kleinkinder unerschbar auf. Wurde eine Batterie verschluckt, muss sofort medizinische Hilfe in Anspruch genommen werden.
- Halten Sie auch die Verpackungsfolien von Kindern fern. Es besteht Erstickungsgefahr.

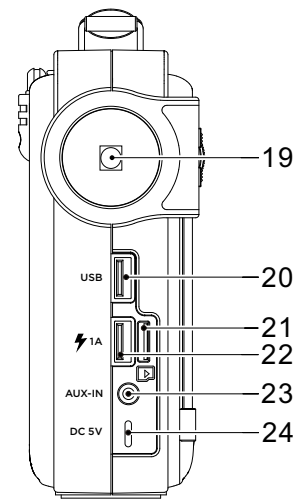
Gerät auspacken:

- Prüfen Sie das Gerät nach dem Auspacken auf Beschädigungen. Sollte das Gerät Beschädigungen aufweisen, nehmen Sie es nicht in Betrieb sondern wenden Sie sich umgehend an Ihren Fachhändler.
- Verpackungsmaterialien wie Plastiktüten oder Styroporteile sind für Kinder gefährlich (Erstickungsgefahr). Halten Sie diese Teile daher von Kindern fern.
- Viele Verpackungsmaterialien werden einer Wiederverwertung zugeführt – achten Sie daher auf die richtige Entsorgung, Sie leisten dabei einen wichtigen Beitrag für den Umweltschutz.

Bedienelemente



1.	 CHARGE	LED-Ladeanzeige
2.	POWER	LED-Betriebsanzeige
3.		Display
4.		Griff
5.	Akku / AA BATT	Batterie-Wahlschalter
6.	LIGHT / OFF / SOS	Licht-Schalter
7.	VOL 	Lautstärkenregler
8.		Handkurbel / Dynamo
9.		Lautsprecher
10.	⏮	Skip retour, Sendersuche retour
11.	▶	Wiedergabe/Pause, automatischer Sendersuchlauf, Zeiteinstellung
12.	⏭	Skip vor, Sendersuche vor
13.	⏻ / MODE	Ein-/Ausschalter, Funktionswahlschalter
14.	TUNING ◀ ▶	Sendereinstellrad / Zeiteinstellung
15.		Teleskopantenne
16.	Clock Backup Battery	Batteriefach für Stützbatterien
17.	Main Battery	Batteriefach für Betrieb
18.		Basslautsprecher
19.		Taschenlampe
20.	USB	USB-Schnittstelle
21.		Speicherkartenschlitz
22.	 1A	USB Ausgang 1 A
23.	AUX-IN	AUX Anschlussbuchse 3,5 mm
24.	DC 5V	USB-Anschlussbuchse für USB-Ladekabel Typ C



Stromversorgung

Akku:

Das Gerät ist mit einem wiederaufladbaren Li-Ion-Akku ausgestattet, der auf 2 unterschiedliche Varianten geladen werden:

1. Aufladen über USB-Eingang:

- Stecken Sie das mitgelieferte USB-Ladekabel an einen passenden Ladeadapter (5 V - nicht im Lieferumfang enthalten) und verbinden Sie es mit der Typ C-USB-Anschlussbuchse am Gerät (DC 5V).
- Stecken Sie den Ladeadapter an eine ordnungsgemäß installierte, frei zugängliche Haushaltssteckdose. Die Akku-Ladeanzeige „CHARGE“ leuchtet rot.
- Laden Sie den Akku komplett auf, dies dauert ca. 4-5 Stunden. Die Akku-Ladeanzeige leuchtet konstant rot, wenn der Akku voll geladen ist.

2. Aufladen über Handkurbel / Dynamo:

Diese Funktion ist speziell für Notfälle gedacht.

- Klappen Sie die Handkurbel nach oben und drehen Sie sie schnell. Die LED-Ladeanzeige blinkt rot. Die dadurch generierte Energie wird im Akku gespeichert.
- Die Handkurbel muss ca. 5 Min. gedreht werden, um den Akku für den ersten Gebrauch zu aktivieren.

Beachten Sie:

- Schalten Sie beim Laden das Gerät komplett aus (siehe „Gerät ein-/ausschalten“).

- Beim Betreiben des Gerätes über den eingebauten Akku muss der Batterie-Wahlschalter auf Pos. „Akku“ geschaltet werden.

Batterien:

Das Gerät kann auch über normale alkaline Batterien betrieben werden:

- Öffnen Sie das Batteriefach auf der Rückseite des Gerätes.
- Legen Sie 3 Stk. AA-Batterien (nicht im Lieferumfang enthalten) in das Batteriefach ein. Beachten Sie dabei die Polarität, wie im Batteriefach markiert.
- Schließen Sie das Batteriefach wieder.

Beachten Sie:

- Beim Betreiben des Gerätes über eingelegte Batterien muss der Batterie-Wahlschalter auf Pos. „AA BATT“ geschaltet werden.

Stromquelle wählen:

Wählen Sie die gewünschte Versorgungsquelle „AA BATT“ für Batterien, „Akku“ für Akku-Betrieb.

Wenn Sie während des Betriebs die Versorgungsquelle wechseln, schaltet das Gerät komplett ab (keine Anzeige am Display) – siehe „Gerät ein-/ausschalten“.

Stützbatterien für Abspeicherungen:

Um die eingestellte Uhrzeit und das Datum bei einem eventuellen Stromversorgungsausfall aufrecht zu erhalten, können Batterien in das Batteriefach eingelegt werden.

- Öffnen Sie das Batteriefach auf der Rückseite des Gerätes.
- Legen Sie 2 Stk. AA-Batterien (nicht im Lieferumfang enthalten) in das Batteriefach ein. Beachten Sie dabei die Polarität, wie im Batteriefach markiert.
- Schließen Sie das Batteriefach wieder.

Bei Ausfall der Stromversorgung erscheint keine Anzeige am Display, es laufen jedoch Zeit, Datum, etc. im Hintergrund weiter.

Sicherheitshinweise Batterien:

- Batterie- und Gerätekontakte vor dem Einlegen bei Bedarf reinigen.
- Entfernen Sie verbrauchte Batterien rechtzeitig und umgehend aus dem Gerät! Erhöhte Auslaufgefahr!
- Sollte eine Batterie dennoch auslaufen, wischen Sie die ausgelaufene Flüssigkeit vorsichtig aus und legen Sie neue Batterien ein.
- Legen Sie Batterien immer entsprechend der vorgegebenen Polarität ein, da ansonsten das Gerät beschädigt werden könnte.
- Setzen Sie Batterien niemals übermäßiger Wärme, wie z.B. durch direkte Sonneneinstrahlung, Feuer oder dergleichen aus!
- Tauchen Sie Batterien niemals in Wasser.
- Tauschen Sie immer alle Batterien gleichzeitig aus.
- Verwenden Sie nur Batterien der gleichen Marke und Typ.
- Verwenden Sie nicht neue und alte Batterien gemeinsam.
- Batterien bei längerer Nichtverwendung aus dem Gerät entfernen.
- **Verbrauchte Batterien gehören nicht in den Hausmüll.** Die Batterien müssen bei einer Sammelstelle für Altbatterien abgegeben werden.





Energiesparmodus:

Das Gerät ist mit einer automatischen Abschalt-Funktion ausgestattet, um unnötigen Energieverbrauch zu vermeiden.

- Das Gerät schaltet auf Standby-Modus, wenn in Bluetooth-, AUX-, oder USB-Funktion der Lautsprecher innerhalb von ca. 15 Minuten kein Signal empfängt.
- Um den Betrieb wieder aufzunehmen, schalten Sie das Gerät vorerst aus und dann wieder ein.

Diese Funktion ist mit einer EU-Norm geregelt und das Abschalten stellt keinen technischen Mangel dar!

Wenn das Gerät für längere Zeit nicht verwendet wird, sollte es komplett ausgeschaltet und vom Netz getrennt werden, um Energie zu sparen.

Allgemeine Funktionen

Uhrzeit und Datum einstellen:

- Drücken Sie im Standby-Modus (Gerät ausgeschaltet) die Taste „TIME SET“ – die Anzeige für das Jahr beginnt zu blinken.
- Drehen Sie am Einstellrad, bis die richtige Jahreszahl am Display erscheint und bestätigen Sie mit der Taste „TIME SET“.
- Nun blinkt die Anzeige für das Monat: Drehen Sie wieder am Einstellrad, bis die Zahl für das aktuelle Monat am Display erscheint und bestätigen Sie mit der Taste „TIME SET“.
- Wiederholen Sie diese Schritte für Tag, Stunden, Minuten und beenden Sie die Abspeicherung mit der Taste „TIME SET“.

Nun erscheinen Datum und Uhrzeit am Display.

Gerät ein-/ausschalten:

Sie haben die Möglichkeit, das Gerät auf Standby (Display zeigt Uhrzeit und Datum an), oder komplett auszuschalten (keine Anzeige am Display):

- Drücken Sie die Ein-/Ausschalttaste  länger als 2 Sek., um das Gerät einzuschalten. Die Display-Hintergrundbeleuchtung geht für kurze Zeit an. Die Betriebsanzeige leuchtet grün.
- Drücken Sie diese Taste erneut länger als 2 Sek., um das Gerät auf Standby zu schalten. Die Betriebsanzeige erlischt, die Displaybeleuchtung geht kurz an und das Display zeigt Uhrzeit und Datum. Es wird für die Displayanzeige Strom (aus Akku oder Batterien) verbraucht.
- Um das Gerät komplett auszuschalten, drücken Sie die Ein-/Ausschalttaste  nochmals für ca. 3 Sek – die Displayanzeige erlischt und es wird kein Strom mehr verbraucht. Die Abspeicherungen bleiben erhalten, wenn Stützbatterien eingelegt wurden.

Funktionswahl:

Drücken Sie die Tasten „MODE  “ kurz, um in die entsprechende Funktion zu gelangen:

- Frequenz: Wiedergabe eines UKW-Radiosenders (FM)
- AUS: Wiedergabe über ein externes Gerät mit Audio-Kabel 3,5 mm (AUX-IN)
- BT: Kabellose Wiedergabe über Bluetooth
- USB: Wiedergabe von einem USB-Datenträger, falls angeschlossen;
- TF: Wiedergabe von einer TF-Speicherkarte, falls eingeschoben;

Lautstärke regeln:

- Drehen Sie den Lautstärkenregler „VOL“ nach oben, um die Lautstärke zu erhöhen.
- Drehen Sie den Lautstärkenregler „VOL“ nach unten, um die Lautstärke zu reduzieren.

Bedienung

Radiobetrieb:

- Schalten Sie das Gerät ein und drücken Sie den Schalter „MODE / “, bis die Frequenzanzeige „FM“ am Display erscheint. Frequenzbereich: FM = UKW 87,5 – 108 MHz

Manuelle Sendereinstellung:

- Drehen Sie am Senderreinstellrad, bis die gewünschte Senderfrequenz am Display erscheint.

Automatische Sendereinstellung:

- Drücken Sie die Taste  oder  lange, um den nächsten oder vorherigen Sender mit ausreichend starkem Sendersignal einzustellen.

Senderspeicherung:

- Drücken Sie die Taste  kurz, um die automatische Senderspeicherung zu starten. Es wird das Frequenzband durchlaufen, Sender mit entsprechend starkem Sendersignal werden auf Senderspeicherplätze abgespeichert. Es wird der als erster abgespeicherte Sender wiedergegeben.
- Um andere Senderplätze aufzurufen, drücken Sie die Taste  oder  kurz. Der nächste bzw. vorhergehende Senderplatz wird aufgerufen und wiedergegeben.

Antennen:

Ziehen Sie die Teleskopantenne heraus und richten Sie sie für bestmöglichen Empfang aus.

Beachten Sie:

- Um Interferenzen zu vermeiden, halten Sie TV-Geräte, Mikrowellengeräte oder andere strahlungserzeugende Geräte so weit wie möglich von diesem Gerät entfernt.
- Besserer Empfang kann auch erzielt werden, wenn Sie das Gerät nahe eines Fensters platzieren.
- Schließen Sie während des Radiobetriebs kein Mobiltelefon zum Laden an das Gerät.

Bluetooth:

Beachten Sie:

- Es kann immer nur ein Abspielgerät verbunden werden.
 - Aufgrund der unterschiedlichen Gerätehersteller, Modelle und Softwareversionen kann eine volle Funktionalität nicht für alle Bluetooth-Geräte gewährleistet werden.
 - Um die Bluetooth-Funktion optimal nutzen zu können stellen Sie sicher, dass Sie alle Softwareupdates für Ihr Bluetooth-Gerät (z. B. Smartphone) durchgeführt haben und die neueste Version benutzen. Bitte kontaktieren Sie für Fragen und weitere Informationen dazu Ihren Handyanbieter.
1. Vergewissern Sie sich, dass die Bluetooth Funktion bei Ihrem Mobiltelefon/Smartphone aktiviert und maximal 10 m vom Gerät entfernt ist.
 2. Schalten Sie das Gerät ein und wählen Sie die Bluetooth-Funktion aus. „BT“ blinkt am Display.

3. Suchen Sie mit Ihrem Bluetooth-fähigen Mobiltelefon/ Smartphone ein neues Gerät. Das Gerät wird mit dem Namen „SOS 223 BT“ angezeigt.
4. Bestätigen Sie die Verbindung auf Ihrem Mobiltelefon/ Smartphone. Wurde die Bluetooth-Koppelung erfolgreich durchgeführt, ertönt ein akustisches Signal und „bt“ erscheint konstant am Display.
5. Starten Sie die Musikwiedergabe über Ihr externes Gerät.
6. Die Musikfunktionen (⏮, ⏭ etc.) können über beide Geräte gesteuert werden.
7. Um die Bluetooth-Verbindung zu beenden, wechseln Sie in einen anderen Modus, drücken Sie die Taste „⏭“ lange, oder beenden Sie die Bluetooth-Verbindung Ihres Mobiltelefons/ Smartphones. Es ertönt ein akustisches Signal als Bestätigung.
8. Wenn Sie nach kurzer Zeit wieder in den Bluetooth-Modus zurückwechseln, wird automatisch wieder die Verbindung mit dem letzten Bluetooth-Gerät hergestellt.

AUX IN:

Sie haben die Möglichkeit, ein externes Audiogerät über die Buchse „AUX-IN“ anzuschließen.

1. Schalten Sie das Gerät ein und wählen Sie die AUX-Funktion. „AUX“ erscheint am Display.
2. Verwenden Sie ein 3,5 mm Audio-Kabel (nicht enthalten) und verbinden Sie Ihr externes Audio-Gerät (MP3-Player, CD-Player, Smartphone etc.) mit dem Audio-Eingang „AUX“ auf der Rückseite des Gerätes.
3. Bedienen Sie Ihr externes Gerät.
4. Regeln Sie die Lautstärke mit dem Lautstärkenregler.
5. Um die Wiedergabe zu beenden, drücken Sie die Pause-Taste Ihres externen Gerätes und trennen Sie die Audio-Verbindung.

Beachten Sie:

- Die Musikwiedergabefunktionen (Skip/Search, Pause, etc.) können nur über das externe Gerät gesteuert werden.
- Stellen Sie bei Lautstärke in AUX-Betrieb an Ihrem externen Gerät auf Maximum und regeln Sie die Wiedergabe-Lautstärke mit dem Lautstärkenregler dieses Gerätes um zu vermeiden, dass sich das Gerät bei zu niedrigem Empfangssignal ausschaltet (siehe „Energiesparmodus“).

USB / Speicherkarte:

Dieses Gerät unterstützt USB-Datenträger und Speicherkarten mit Daten in MP3-Format bis max. 128 GB.

1. Stecken Sie einen USB-Datenträger an die USB-Schnittstelle oder stecken Sie eine Micro-Speicherkarte in den Speicherkartenschlitz. Das Gerät geht automatisch in die USB- bzw. TF-Funktion und beginnt mit der Wiederhabe. Am Display erscheinen die Anzeigen „▶“ und „MP3“ und die verstrichene Zeit des aktuellen Titels.
2. Regeln Sie Lautstärke.
3. **PAUSE:**
Sie können die Wiedergabe kurzfristig unterbrechen, wenn Sie die Wiedergabe-/Pausetaste „⏭“ drücken. Am Display erscheint das Pause-Zeichen „⏭“. Zum Fortsetzen der Wiedergabe drücken Sie diese Taste nochmals
4. **SKIP/SEARCH vor/zurück:**
 - Drücken Sie die Taste „⏮“, um den vorhergehenden Titels anzusteuern.
 - Drücken Sie die Taste „⏭“, um den nächsten Titels anzusteuern.
5. Wollen Sie die Wiedergabe vom USB-Datenträger/von der Speicherkarte beenden, drücken Sie die Wiedergabe-/Pausetaste „⏭“ und nehmen Sie den Datenträger ab. Das Gerät wechselt automatisch in den Bluetooth-Modus.

Beachten Sie:

Der USB-Datenträger/die Speicherkarte sollte nicht während der Wiedergabe abgenommen werden, dadurch könnte er/sie beschädigt werden.

Notfallausstattung

Taschenlampe:

- Schalten Sie den Licht-Schalter auf Pos. „LIGHT“ – die Taschenlampe geht an.
- Schalten Sie diesen Schalter wieder auf Pos. „OFF“, um die Taschenlampe wieder auszuschalten.

Sirene:

- Schalten Sie den Licht-Schalter auf Pos. „SOS“, um die Sirene einzuschalten. Es ertönt ein lauter Alarm-Ton und die Lampe beginnt zu blinken.
- Schalten Sie diesen Schalter wieder auf Pos. „OFF“, um die Sirene wieder auszuschalten.

**Beachten Sie:**

Die Sirene ist sehr laut – halten Sie Kinder vom Gerät fern um zu vermeiden, dass sie sich durch das plötzliche Einschalten der Sirene erschrecken.

Mobiltelefon laden:

In Notfällen kann auch Ihr Mobiltelefon über das Gerät geladen werden. Verwenden Sie es jedoch nicht als normale Powerbank.

- Schieben Sie den Batterie-Wahlschalter auf Pos. „Akku“.
- Verwenden Sie das Ladekabel Ihres Mobiltelefons und verbinden Sie es mit der USB-Ausgangsbuchse „ ⚡ 1A “. Der Ladevorgang beginnt.
- Trennen Sie Ihr Mobiltelefon vom Gerät, wenn es aufgeladen ist.
-

Reinigung und Pflege

- Ziehen Sie den Netzstecker.
- Wischen Sie das Gehäuse mit einem weichen, eventuell leicht angefeuchteten Tuch ab.
- Verwenden Sie keinesfalls alkohol-, benzinhaltige oder andere scharfe Reinigungsmittel.
- Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsutensilien, um die Oberfläche des Gerätes nicht zu zerkratzen.
- Achten Sie darauf, dass kein Wasser ins Gehäuse eindringt.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

**STROMSCHLAGEFAHR!**

Technische Daten

Modell:	SOS 223 BT
Stromversorgung:	5 V  1 A USB-C Kabel (enthalten)
Akku:	Lithium-Ion 18650 x 2, 3000 mAh, 3.7 V
Wattstundenbewertung:	7,4 Wh (nach UN 38.3)
Ladedauer:	ca. 4-5 Stunden (5V 1A Eingang)
Batterien: (nicht enthalten)	DC 4,5 V, 3 x 1,5 V „AA“ Alkali, LR06 (Betrieb) DC 3V, 2 x 1,5 V „AA“ Alkali, LR06 (Stützbatt.)
Betriebszeit:	Radio: ca. 16 - 18 Stunden bei mittlerer Lautstärke Bluetooth / USB: ca. 16 Stunden bei mittlerer Lautstärke LED-Taschenlampe/Blinklicht: ca. 20 – 24 Stunden
UKW-Frequenzbereich:	FM 87,5 – 108 MHz
Bluetooth ®:	Version: 5.0 (A2DP) Frequenzbereich: 2402 - 2480 MHz ausgestrahlte Senderleistung: <20 dBm
USB Ausgang:	1 A
USB-/Speicherkarte – Wiedergabe:	FAT 32, bis zu 128 GB, MP3-Formate
Ausgangsleistung:	15 W pmpo (1,5 W rms)
Umgebungstemperatur:	0°C – 40°C
Gerätemaße (B x H x T):	18,8 x 13,5 x 5,2 mm
Gewicht netto:	516 g (+/- 5 g)



* Tippfehler, Design- und technische Änderungen vorbehalten! *

Hinweise zum Umweltschutz



Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, in der Gebrauchsanleitung oder auf der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wieder verwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten, leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.

Bitte fragen Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung nach der zuständigen Entsorgungsstelle.

EU-Konformitätserklärung**EU-Declaration of Conformity****Wir, Hersteller /Importeur**

We, the manufacturer / importer

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.**Karolingerstraße 1****5020 Salzburg / Austria**

**erklären in alleiniger Verantwortung, dass
das folgende Produkt die Anforderungen der
angeführten EU-Richtlinie(n) erfüllt:**

declare under our sole responsibility that
the following product meets the requirements
of the following EC-Directive(s):

Geräteart:

Type of product:

Outdoor-Radio**Handelsmarke und Modell (Serie):**

Trademark and model (series):

mobile beat by Silva Schneider SOS 223 BT

Richtlinien (Directives)		
Dokument-Nr. (Document No.)		Titel (Title)
2014/53/EU		RE-Richtlinie / RE-directive
2009/125/EU		Ökodesign Richtlinie / Eco Design Directive
2011/65/EU		RoHS-Richtlinie / RoHS-Directive
Normen (Standards)		
2014/53/EU Artikel (Article) 3.1a	Safety / Health Standards (LVD)	EN 50663: 2017 EN IEC 62368-1: 2020 + A11: 2020 EN 62479: 2010
2014/53/EU Artikel (Article) 3.1b	EMV Standards	ETSI EN301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN301 489-17: V3.2.4 (2020-09)
2014/53/EU Artikel (Article) 3.2	Funk Standards	ETSI EN 300 328 V2.2.2. (2019-07)
2011/65/EU		EN 62321-3-1: 2014
Verordnungen (Commission Regulations)		
1275/2008		EN 50564 : 2011

Hersteller / Importeur

Manufacturer / Importer

SILVA SCHNEIDER
Handels-gesellschaft m.b.H.
Karolingerstraße 1
5020 Salzburg, Tel.: 0662/251 300

(Unterschrift des Bevollmächtigten)

(signature of authorised person)

Leopold Schwarz / Prokurist

Datum

Date

Feb. 09, 2023

Gewährleistung / Garantie

Neben der gesetzlichen Gewährleistung gewähren wir auf dieses Gerät 24 Monate Garantie, gerechnet ab Ausstellungsdatum der Rechnung bzw. des Lieferscheines. Innerhalb dieser Garantiezeit werden bei Vorlage der Rechnung bzw. des Lieferscheines alle auftretenden Herstellungs- und/oder Materialfehler kostenlos durch Instandsetzung und/oder Austausch der defekten Teile, bzw. (nach unserer Wahl) durch Umtausch in einen gleichwertigen, einwandfreien Artikel reguliert. Voraussetzung für eine derartige Garantieleistung ist, dass das Gerät sachgemäß behandelt und gepflegt wurde. Über unsere Garantieleistungen hinausgehende Ansprüche sind ausgeschlossen. Die Garantie schließt im berechtigten Fall nur die Reparatur des Gerätes ein. Weitergehende Ansprüche sowie eine Haftung für eventuelle Folgeschäden sind grundsätzlich ausgeschlossen. Keine Garantie kann übernommen werden für Teile, die einer natürlichen Abnutzung unterliegen bzw. bei Schäden, die auf Stoß, fehlerhafte Bedienung, Einwirkung von Feuchtigkeit oder durch andere äußere Einwirkungen oder auch auf Eingriff nicht autorisierter Dritter zurückzuführen sind. Im Garantiefall ist das Gerät mit Rechnung oder Lieferschein, bei Ihrem Fachhändler zu reklamieren.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg

Gewährleistung:

Die Gewährleistung ist ausdrücklich im Gesetz festgelegt und betrifft nur Mängel, die zum Zeitpunkt der Übergabe der Waren bestanden haben. Der Anspruch richtet sich immer gegen den Vertragspartner (Händler), der die Behebung des Mangels kostenlos (für den Konsumenten) durchführen beziehungsweise veranlassen muss.

Garantie:

Die Garantie ist eine freiwillige, vertragliche Zusage des Herstellers (Generalimporteurs), für die es weder inhaltliche noch formale Mindestanforderungen gibt. Viele Garantien umfassen aber nur einen Teil der Kosten, die bei Mängelbehebung entstehen, dafür gelten sie aber in der Regel für alle Mängel, die innerhalb einer bestimmten Frist auftreten.

Navodila za uporabo

mobile
beat

radio SOS

Model: SOS 223 BT



Pred uporabo naprave
natančno preberite navodila za uporabo in jih shranite za kasnejšo uporabo.

Varnostna navodila

-  Iz varnostnih razlogov sme ohišje naprave odstraniti samo strokovnjak. V notranjosti ni krmilnih elementov.
-  Popravila lahko izvajajo samo usposobljeni električarji. Nepravilna popravila lahko predstavljajo resna tveganja in povzročijo poškodbe naprave. Ohišja naprave se ne sme odpirati - NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA!
- Ko priklapljate ali odklapljate napravo, nikoli ne vlecite kabla - s tem lahko poškodujete kabel.
- Iz varnostnih razlogov sme ohišje naprave odstraniti samo strokovnjak. V notranjosti ni krmilnih elementov.
- Popravila lahko izvajajo samo usposobljeni električarji. Nepravilna popravila lahko predstavljajo resna tveganja in povzročijo poškodbe naprave. Nikoli ne odpirajte ohišja naprave. NEVARNOST UDARA!
- Ko napravo izklapljate iz električnega omrežja, vedno primite za vtič. Nikoli ne vlecite za polnilni kabel – s tem lahko poškodujete kabel.
- Naprave ali polnilnega kabla se nikoli ne dotikajte z mokrimi ali vlažnimi rokami.
- Napravo postavite na stabilno, ravno površino brez tresljajev.
- Naprave ne smete izpostavljati prekomerni toploti ali postaviti neposredno ob naprave in radiatorje, ki sevajo.
Naprave ne uporabljajte v ekstremnem mrazu. (0°C – 40°C)
- Napravo uporabljajte čim dlje od drugih sprejemnikov, ojačevalnikov, osebnih računalnikov -, televizorjev in mikrovalovnih pečic.
- Nikoli ne prekrivajte prezračevalnih odprtin naprave (npr. z odejami, zavesami, časopisi itd.)
- Da ne bi motili prezračevanja naprave, je ne postavljajte v preozke škatle ali police. Ohraniti je treba vsaj 10 cm prostora nad napravo in vsaj 5 cm okoli naprave .
- Če napravo prinesete iz zelo hladnega v zelo toplo sobo, lahko v notranjosti naprave nastane kondenz, kar lahko poslabša njeno delovanje. Počakajte približno 1 uro, da kondenzacijska vlaga izhlapi.
- Na napravo ne smete postavljati predmetov, napolnjenih s tekočino (kozarci, vaze za rože, ...).
- Na napravo ne postavljajte prižganih sveč in je ne približujte odprtemu ognju.
- Napravo je dovoljeno uporabljati samo v suhih prostorih. Naprave ne uporabljajte v bližini vodnih virov, na primer kopalne kadi, kuhinjskega korita, umivalnika itd.
- Naprava ni primerna za delovanje v tropskih državah z visoko vlažnostjo.
- Naprave ne izpostavljajte umazaniji ali prahu.
- Napravo uporabljajte samo s priloženo dodatno opremo ali tisto, ki je opisana v tem priročniku.
- V primeru nevihte ali daljše neuporabe napravo izključite iz električnega omrežja.
- Pred čiščenjem napravo odklopite iz električnega omrežja . Ne uporabljajte čistil, razredčil ali antistatičnih razpršil na osnovi nafte. Za čiščenje uporabite vlažno krpo.
- Ne vstavljajte žebeljev, zatičev ali drugih predmetov v rešetko zvočnika ali druge odprtine v napravi.

- Če zaznate vonj po zažganem in/ali dim, izključite napravo iz električnega omrežja. Pred ponovno uporabo napravo odnesite na servis.
- Uporabljajte samo dodatke, ki so priloženi ali priporočeni v navodilih.

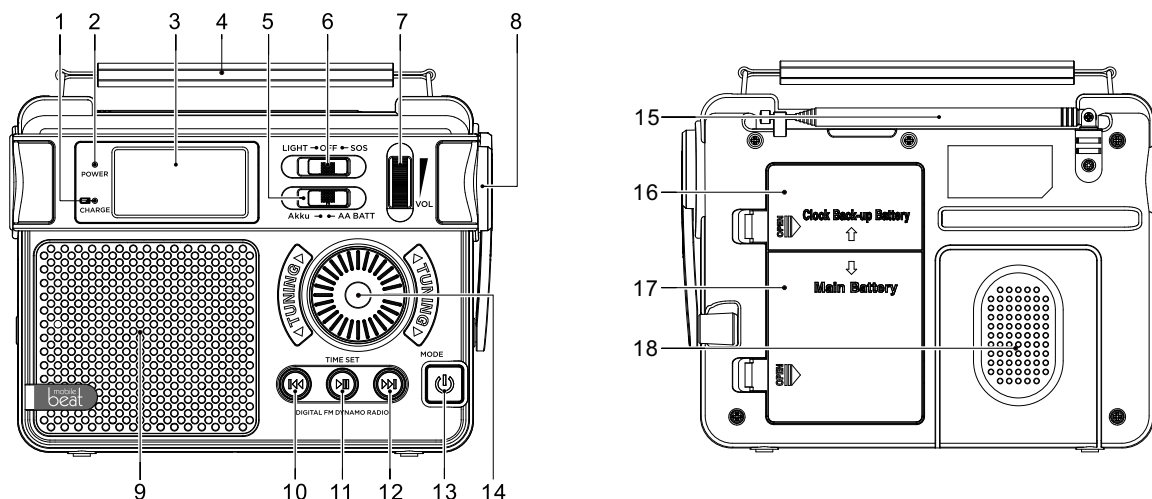
Otroci:

- Nikoli ne dovolite, da bi otroci brez nadzora uporabljali ali se igrali z električnimi napravami.
- Pred operacijo dajte otrokom ustrezna navodila.
- Baterije/akumulatorji so lahko smrtno nevarni, če jih zaužijete. Zato napravo in baterije hranite izven dosega majhnih otrok. Če ste baterijo zaužili, je treba takoj poiskati zdravniško pomoč.
- Embalažne folije hranite tudi izven dosega otrok. Obstaja nevarnost zadušitve.

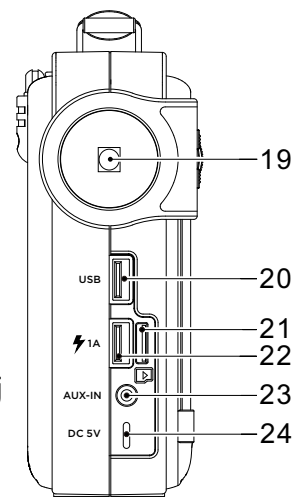
Razpakirajte napravo:

- Po razpakiranju preverite, ali je naprava poškodovana. Če je naprava poškodovana, je ne uporabljajte, temveč se takoj obrnite na svojega specializiranega prodajalca.
- Embalažni materiali, kot so plastične vrečke ali polistirenski deli, so nevarni za otroke (nevarnost zadušitve). Zato hranite te dele stran od otrok.
- Veliko embalažnih materialov se reciklira – zato poskrbite, da jih boste pravilno odvrgli, saj pomembno prispevate k varstvu okolja.

Kontrole



1.  CHARGE	LED indikator polnjenja
2. POWER	LED indikator napajanja
3.	Zaslon
4.	Ročaj
5. Akku / AA BATT	Izbirno stikalo za baterijo
6. LIGHT / OFF / SOS	Stikalo za luči
7. VOL 	Nadzor glasnosti
8.	Ročica/dinamo
9.	Zvočnik
10. 	Preskoči nazaj, iskanje po kanalih nazaj
11. 	Predvajanje/pavza, bolj samodejno
	Iskanje kanalov, nastavitev časa
12. 	Preskoči naprej, iskanje kanalov naprej
13.  / MODE	Stikalo za vklop/izklop, stikalo za izbiro funkcij
14. UGLAŠEVANJE  	Izbirnik kanala / nastavitev časa
15.	teleskopska antena
16. Clock Backup Battery	Predal za baterije za rezervne baterije
17. Main Battery	Predal za baterije za delovanje
18.	Bas zvočniki
19.	Svetilka
20. USB	USB vmesnik
21. 	reža za pomnilniško kartico
22.  1A	USB izhod 1A
23. AUX-IN	AUX priključna vtičnica 3,5 mm
24. DC 5V	USB vtičnica za USB polnilni kabel tipa C



Napajanje

Baterijski paket:

Naprava je opremljena z polnilno Li-Ion baterijo, ki jo je mogoče polniti na 2 različna načina:

3. Polnjenje preko USB vhoda:

- Priloženi polnilni kabel USB vtaknite v ustrezen polnilni adapter (5V - ni vključen v obsegu dobave) in ga povežite s priključno vtičnico tipa C USB na napravi (DC 5V).
- Priključite polnilni adapter v pravilno nameščeno, prosto dostopno gospodinjsko vtičnico. Indikator napolnjenosti baterije "CHARGE" sveti rdeče.
- Popolnoma napolnite baterijo, to traja približno 4-5 ur. Indikator napolnjenosti baterije sveti rdeče, ko je baterija popolnoma napolnjena.

4. Polnjenje preko ročice/dinama:

Ta funkcija je zasnovana posebej za nujne primere.

- Obrnite ročico navzgor in jo hitro zavrtite. LED indikator napolnjenosti utripa rdeče. Tako ustvarjena energija se shrani v bateriji.
- Ročno ročico morate vrteti približno 5 minut, da aktivirate baterijo za prvo uporabo.

Opomba:

- Med polnjenjem napravo popolnoma izklopite (glejte "Vklop/izklop naprave").
- Pri delovanju naprave z vgrajeno baterijo mora biti izbirno stikalo baterije prestavljeno v položaj "Baterija".

Baterije:

Naprava lahko deluje tudi z uporabo običajnih alkalnih baterij:

- Odprite prostor za baterije na zadnji strani naprave.
- V predal za baterije vstavite 3 baterije AA (niso priložene). Upoštevajte polarnost, kot je označeno v prostoru za baterije.
- Ponovno zaprite predal za baterije.

Opomba:

- Pri delovanju naprave z vstavljenimi baterijami mora biti izbirno stikalo baterij nastavljeno na položaj "AA BATT".

Izberite vir napajanja:

Izberite želeni vir napajanja "AA BATT" za baterije, "Accu" za delovanje na baterije.

Če med delovanjem spremenite vir napajanja, se naprava popolnoma izklopi (nič na zaslonu) - glejte "Vklop/izklop naprave".

Rezervne baterije za varčevanje:

Baterije lahko vstavite v prostor za baterije, da ohranite nastavljeni čas in datum v primeru izpada električne energije.

- Odprite prostor za baterije na zadnji strani naprave.
- V predal za baterije vstavite 2 bateriji AA (nista priloženi). Upoštevajte polarnost, kot je označeno v prostoru za baterije.
- Ponovno zaprite predal za baterije.

Če pride do izpada napajanja, se na zaslonu ne prikaže nič, ura, datum itd. pa še naprej tečejo v ozadju.

Varnostna navodila za baterije:

- Po potrebi očistite baterijo in kontakte naprave pred vstavljanjem.
- Izrabljene baterije takoj in pravočasno odstranite iz naprave! Povečano tveganje puščanja!
- Če baterija pušča, previdno obrišite izteklo tekočino in vstavite nove baterije.
- Baterije vedno vstavljajte v skladu z navedeno polarnostjo, sicer lahko poškodujete napravo.
- Baterij nikoli ne izpostavljajte prekomerni vročini, kot je direktna sončna svetloba , ogenj in podobno!
- Baterij nikoli ne potaplajte v vodo.
- Vedno zamenjajte vse baterije hkrati.
- Uporabljajte samo baterije iste znamke in tipa.
- Ne mešajte novih in starih baterij.
- Odstranite baterije iz naprave, če je ne boste uporabljali dlje časa.
- **Izrabljene baterije ne sodijo med gospodinjske odpadke** . Baterije morate oddati na zbirnem mestu za stare baterije.





Način varčevanja z energijo:

Naprava je opremljena s funkcijo samodejnega izklopa, ki preprečuje nepotrebno porabo energije .

- Naprava preklopi v stanje pripravljenosti, če zvočnik v približno 15 minutah ne prejme signala v funkciji Bluetooth, AUX ali USB.
- Za nadaljevanje delovanja najprej izklopite napravo in jo nato znova vklopite.

Ta funkcija je regulirana z EU standardom in njen izklop ne predstavlja tehnične napake!

Če naprave dlje časa ne uporabljate, jo popolnoma izklopite in izključite iz električnega omrežja, da prihranite energijo.

Splošne značilnosti

Nastavite čas in datum:

- V stanju pripravljenosti (naprava izklopljena) pritisnite tipko "TIME SET" - prikaz leta začne utripati.
- Zavrtite gumb, dokler se na zaslonu ne prikaže pravo leto in potrdite s tipko "TIME SET".
- Prikaz meseca zdaj utripa: Ponovno zavrtite nastavitveno kolesce, dokler se na zaslonu ne prikaže številka za trenutni mesec in potrdite s tipko "TIME SET".
- Ponovite te korake za dan, ure, minute in dokončajte shranjevanje z gumbom "TIME SET". Na zaslonu se prikažeta datum in čas.

Vklop/izklop naprave:

Napravo lahko preklopite v stanje pripravljenosti (na zaslonu sta prikazana ura in datum) ali jo popolnoma izklopite (na zaslonu ni nič):

- Pritisnite gumb za vklop  več kot 2 sekundi, da vklopite napravo. Osvetlitev zaslona se za kratek čas prižge. Indikator napajanja sveti zeleno.
- Ponovno pritisnite ta gumb za več kot 2 sekundi, da preklopite napravo v stanje pripravljenosti. Delovni zaslon ugasne, osvetlitev zaslona se na kratko prižge in na zaslonu se prikažeta čas in datum. Zaslon porablja energijo (iz polnilne baterije ali baterij).
- Za popoln izklop naprave ponovno pritisnite tipko za vklop/izklop  za približno 3 sekunde - zaslon ugasne in ne porablja več energije.
Spomni se ohranijo, če so bile vstavljene rezervne baterije.

Izbira funkcije:

Za dostop do ustrezne funkcije  kratko pritisnite gumba "MODE ":

- Frekvenca: predvajanje radijske postaje FM
- OFF: Predvajanje prek zunanje naprave z avdio kablom 3,5 mm (AUX-IN)
- BT: Bluetooth brezžično predvajanje
- USB: predvajanje z nosilca podatkov USB, če je priključen;
- TF: predvajanje s pomnilniške kartice TF, če je vstavljena;

Nadzor glasnosti:

- Obrnite regulator glasnosti "VOL" navzgor, da povečate glasnost.
- Obrnite regulator glasnosti "VOL" navzdol, da zmanjšate glasnost.

Radijski način:

- Vključite napravo in pritisnite stikalo "MODE / ", dokler  se na zaslonu ne pojavi prikaz frekvence "FM". Frekvenčno območje: FM = VHF 87,5 – 108 MHz

Ročna nastavitev postaje:

- Zavrtite kolesce za uglasitev, dokler se na zaslonu ne prikaže zelena frekvenca postaje.

Samodejna nastavitev postaje:

- pritisnite gumb  ali  za nastavitev naslednje ali prejšnje postaje z dovolj močnim signalom postaje.

Shranjevanje postaje:

- Pritisnite gumb  , da začnete samodejno shranjevanje postaj. Frekvenčni pas se preleti, postaje z ustrezno močnim signalom postaje se shranijo na pomnilniška mesta postaj. Predvajana bo prva shranjena postaja.
- Če želite priklicati druge postaje, na kratko pritisnite tipko  ali . Naslednji ali prejšnji položaj kanala se prikliče in predvaja.

Antene:

Izvalcite teleskopsko anteno in jo nastavite za najboljši možni sprejem.

Opomba:

- Da bi se izognili motnjam, naj bodo televizorji, mikrovalovne peči ali druge naprave, ki proizvajajo sevanje, čim dlje od te naprave.
- Prav tako lahko zagotovite boljši sprejem, če napravo postavite blizu okna.
- Ne priključujte mobilnega telefona na napravo za polnjenje, medtem ko radio deluje.

Bluetooth:

Opomba:

- Naenkrat je lahko povezan le en igralec.
 - Zaradi različnih proizvajalcev naprav, modelov in različic programske opreme ni mogoče zagotoviti popolne funkcionalnosti za vse naprave Bluetooth.
 - Za optimalno uporabo funkcije Bluetooth se prepričajte, da ste izvedli vse posodobitve programske opreme za svojo napravo Bluetooth (npr. pametni telefon) in uporabljate najnovejšo različico. Za vprašanja in dodatne informacije se obrnite na svojega ponudnika mobilne telefonije.
1. Prepričajte se, da je na vašem mobilnem telefonu/pametnem telefonu vključena funkcija Bluetooth in da ni od naprave oddaljen več kot 10 m.
 2. Vključite napravo in izberite funkcijo Bluetooth. Na zaslonu utripa "BT".
 3. Poiščite novo napravo s svojim mobilnim telefonom/pametnim telefonom, ki podpira Bluetooth. Naprava se prikaže z imenom "SOS 223 BT".
 4. Potrdite povezavo na svojem mobilnem telefonu/pametnem telefonu. Če je bila povezava Bluetooth uspešna, se oglasi zvočni signal in na zaslonu se stalno prikazuje "bt".
 5. Začnite predvajati glasbo iz zunanje naprave.
 6. Glasbene funkcije (, ,  itd.) lahko upravljate prek obeh naprav.
 7. Če želite prekiniti povezavo Bluetooth, preklopite na drug način, dolgo pritisnite gumb  ali prekinite povezavo Bluetooth vašega mobilnega/pametnega telefona. Kot potrditev se oglasi zvočni signal.

8. Če po kratkem času preklopite nazaj v način Bluetooth, se povezava z zadnjo napravo Bluetooth samodejno znova vzpostavi.

AUX IN:

Imate možnost priklopa zunanje avdio naprave preko vtičnice "AUX-IN".

1. Vključite napravo in izberite funkcijo AUX. Na zaslonu se prikaže "OFF".
2. Uporabite 3,5 mm avdio kabel (ni priložen) in povežite zunanjo avdio napravo (MP3 predvajalnik, CD predvajalnik, pametni telefon itd.) na avdio vhod "AUX" na zadnji strani naprave.
3. Upravljajte zunanjo napravo.
4. Prilagodite glasnost z drsnikom za glasnost.
5. Če želite ustaviti predvajanje, pritisnite gumb za premor na zunanji napravi in prekinite zvočno povezavo.

Opomba:

- Funkcije predvajanja glasbe (preskok/iskanje, premor itd.) je mogoče upravljati le prek zunanje naprave.
- Nastavite glasnost v načinu AUX na zunanji napravi na najvišjo vrednost in prilagodite glasnost predvajanja z nadzorom glasnosti te naprave, da preprečite izklop naprave, ko je sprejemni signal prenizek (glejte »Način varčevanja z energijo«).

USB/pomnilniška kartica:

Ta naprava podpira USB nosilce podatkov in pomnilniške kartice s podatki v formatu MP3 do največ 128 GB.

1. Priključite USB nosilec podatkov v USB vmesnik ali vstavite mikro pomnilniško kartico v režo za pomnilniško kartico. Naprava bo samodejno vstopila v funkcijo USB ali TF in začela pridobivati. Na zaslonu sta prikazana "►" in "MP3" ter pretečeni čas trenutne skladbe.
2. Prilagodite glasnost.

3. ODMOR:

Predvajanje lahko za trenutek prekinete s ► || pritiskom na gumb za predvajanje/pavzo "►||". Na zaslonu se prikaže simbol za premor "||". Za nadaljevanje predvajanja znova pritisnite ta gumb.

4. PRESKOK/ISKANJE naprej/nazaj:

- Pritisnite gumb "◀", da se pomaknete na prejšnjo skladbo.
 - Pritisnite gumb "▶" za prehod na naslednjo skladbo.
5. Če želite ustaviti predvajanje z USB nosilca podatkov/pomnilniške kartice, pritisnite gumb za predvajanje/pavzo "►||" in odstranite nosilec podatkov. Naprava samodejno preklopi v način Bluetooth.

Opomba:

USB-diska/pomnilniške kartice med predvajanjem ne smete odstraniti, ker ga lahko poškodujete.

SOS oprema

Svetilka:

- Obrnite stikalo za luči v položaj "LUČ" - svetilka se prižge.
- Preklopite to stikalo nazaj v položaj "OFF", da ponovno izklopite svetilko.

sirena:

- Preklopite stikalo za luči v položaj "SOS", da vklopite sireno. Zasliši se glasen alarm in lučka začne utripati.
- Preklopite to stikalo nazaj v položaj "OFF", da ponovno izklopite sireno.



Opomba:

Sirena je zelo glasna - otroke ne približujte napravi, da se ne bi prestrašili zaradi nenadnega vklopa sirene.

Napolni mobilni telefon:

V nujnih primerih lahko vaš mobilni telefon tudi napolnite preko naprave. Vendar ga ne uporabljajte kot običajni powerbank.

- Potisnite izbirno stikalo baterije v položaj "Baterija".
- Uporabite polnilni kabel vašega mobilnega telefona in ga povežite z izhodno vtičnico USB " ⚡ 1A ". Začne se postopek nalaganja.
- Odklopite mobilni telefon od naprave, ko je napolnjen.
-

Čiščenje in nega

- Izključite napajalni kabel.
- Ohišje obrišite z mehko, po možnosti rahlo vlažno krpo.
- Nikoli ne uporabljajte alkohola, petroleja ali drugih agresivnih čistilnih sredstev.
- Ne uporabljajte abrazivnih pripomočkov za čiščenje, da preprečite praske na površini naprave.
- Pazite, da v ohišje ne pride voda.
-  Naprave nikoli ne potaplajte v vodo ali druge tekočine. **NEVARNOST UDARA!**

Tehnične specifikacije

Model:	SOS 223 BT
Napajanje:	5V  1A Kabel USB-C (priložen)
Baterija:	litij-ionska 18650 x 2, 3000 mAh, 3,7 V
Ocena vatne ure:	7,4 Wh (v skladu z UN 38.3)
Čas polnjenja:	pribl. 4-5 ur (vhod 5 V 1 A)
Baterije: (ni priloženo)	DC 4,5 V, 3 x 1,5 V "AA" alkalne, LR06 (delovanje) DC 3 V, 2 x 1,5 V "AA" alkalne, LR06 (rezervna baterija)
Čas delovanja:	radio: pribl. 16 - 18 ur pri srednji glasnosti Bluetooth/USB: pribl. 16 ur pri srednji glasnosti LED svetilka/utripajoča luč: približno 20-24 ur
Frekvenčno območje FM:	FM 87,5-108MHz
Bluetooth ®:	Različica: 5.0 (A2DP)
Frekvenčno območje:	2402 - 2480 MHz
Sevana moč oddajnika:	<20 dBm
USB izhod:	1A
USB/pomnilniška kartica - Predvajanje:	FAT 32, do 128 GB, formati MP3
Izhodna moč:	1,5 W pmpo (1,5 W rms)
Temperatura okolja:	0°C - 40°C
Mere naprave (Š x V x G):	18,8 x 13,5 x 5,2 mm
Neto teža:	516 g (+/- 5 g)



* Tipkarske napake, oblikovne in tehnične spremembe pridržane! *

Opombe o varstvu okolja



Ob koncu življenjske dobe tega izdelka ne smete zavreči med običajne gospodinjske odpadke, ampak ga morate odnesti na zbirno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme. To je označeno s simbolom na izdelku, v navodilih za uporabo ali na embalaži.

Materiale je mogoče reciklirati v skladu z njihovo oznako. S ponovno uporabo, recikliranjem materiala ali drugimi oblikami recikliranja starih naprav pomembno prispevate k varovanju našega okolja.

Prosimo, povprašajte na občinski upravi za odgovorno odlagališče.

EU-Konformitätserklärung**EU-Declaration of Conformity****Wir, Hersteller /Importeur**

We, the manufacturer / importer

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.**Karolingerstraße 1****5020 Salzburg / Austria**

**erklären in alleiniger Verantwortung, dass
das folgende Produkt die Anforderungen der
angeführten EU-Richtlinie(n) erfüllt:**

declare under our sole responsibility that
the following product meets the requirements
of the following EC-Directive(s):

Geräteart:

Type of product:

Outdoor-Radio**Handelsmarke und Modell (Serie):**

Trademark and model (series):

mobile beat by Silva Schneider SOS 223 BT

Richtlinien (Directives)		
Dokument-Nr. (Document No.)		Titel (Title)
2014/53/EU		RE-Richtlinie / RE-directive
2009/125/EU		Ökodesign Richtlinie / Eco Design Directive
2011/65/EU		RoHS-Richtlinie / RoHS-Directive
Normen (Standards)		
2014/53/EU Artikel (Article) 3.1a	Safety / Health Standards (LVD)	EN 50663: 2017 EN IEC 62368-1: 2020 + A11: 2020 EN 62479: 2010
2014/53/EU Artikel (Article) 3.1b	EMV Standards	ETSI EN301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN301 489-17: V3.2.4 (2020-09)
2014/53/EU Artikel (Article) 3.2	Funk Standards	ETSI EN 300 328 V2.2.2. (2019-07)
2011/65/EU		EN 62321-3-1: 2014
Verordnungen (Commission Regulations)		
1275/2008		EN 50564 : 2011

Hersteller / Importeur

Manufacturer / Importer

SILVA SCHNEIDER
Handelsgesellschaft m.b.H.
Karolingerstraße 1
5020 Salzburg, Tel.: 0662/251 300

(Unterschrift des Bevollmächtigten)

(signature of authorised person)

Leopold Schwarz / Prokurist

Datum

Date

Feb. 09, 2023

Garancijski list

Uvoznik: TARK TRADE d.o.o., Poslovna cona A35, 4208 Šenčur, Slovenija

Zahvaljujemo se vam za nakup izdelka

Garancija velja 2 leti

Dajalec garancije: **TARK TRADE D.O.O., Poslovna cona A35, 4208 Šenčur, Slovenija,**

Telefon: +386 4 235 44 88 ali 080 35 05, info@tark-trade.si

Izpolni prodajalec:

Datum izročitve blaga:

Model:

Podjetje in sedež prodajalca:

Žig in podpis prodajalca izdelka:

POOBlašČENI SERVISER:

PE TARK TRADE d.o.o.,

Poslovna cona A35

Garancijski pogoji za izdelke Tark v Sloveniji

Kupljeni izdelek je bil podvržen natančnim tovarniškim pregledom, po strogih merilih za zagotavljanje kakovosti. TARK TRADE d.o.o., s poslovnim naslovom, Poslovna cona A35, 4208 Šenčur, Slovenija, kot dajalec garancije jamči za lastnosti ali brezhibno delovanje izdelka v garancijskem roku 12 mesecev, ki začne veljati z izročitvijo izdelka potrošniku. V tem roku bo TARK TRADE brezplačno odpravil vse napake v delovanju izdelka. V primeru garancijskega popravila izdelka, se garancijski rok podaljša za čas od uveljavitve reklamacije do zaključenega servisnega postopka. Podaljšanje garancije se uveljavlja skupaj s servisno dokumentacijo iz katere je razvidno trajanje popravila. Če napake niso odpravljene v skupnem roku 45 dni od dneva, ko je dajalec garancije, prodajalec ali pooblaščen servis od potrošnika prejel zahtevo za odpravo napak, mora biti izdelek na željo potrošnika brezplačno zamenjan z enakim, novim in brezhibnim blagom. Če dajalec garancije v navedenem roku ne uredi popravila ali ne zamenja blaga z novim, lahko potrošnik razdre pogodbo ali zahteva znižanje kupnine. Za zamenjano blago ali zamenjan bistveni del blaga z novim, bo potrošniku izdan nov garancijski list. Rok zagotavljanja servisa in rezervnih delov je 3 leta po poteku garancijskega roka. Garancija velja na območju Republike Slovenije. Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca in/ali proizvajalca za napake na blagu.

Garancija ne krije poškodb, ki bi nastale zaradi:

- nepravilne ali malomarne rabe, vključno z (vendar ne omejeno na) zlorabo ali uporabo neprimerne opreme;
- nepooblaščenih posegov v izdelek, vključno z (vendar ne omejeno na) odpiranjem izdelka in preureditvami na izdelku;
- mehanskih poškodb ali preobremenitve izdelka;
- prenizke ali previsoke električne napetosti;
- zunanjega udarca (padec ali udarec);
- uporabe neoriginalne opreme;
- nepravilne montaže izdelka;
- izostalega ali nepravilnega vzdrževanja izdelka;
- redne obrabe (na primer: valoviti zračni filter – vlažilno satje)
- neupoštevanja navodil za uporabo;
- višje sile;

Garancije ni možno uveljavljati v kolikor je bil izdelek s strani nepooblaščenih oseb razstavljen, delno razstavljen ali popravljen. Garancija ne krije rednega vzdrževanja, potrošnih ali obrabnih delov (npr. valoviti zračni filter (vlažilno satje), baterija v daljinskem upravljalniku) ter normalne obrabe orodja. Garancija tudi ne velja za izdelke s katerih je bila odstranjena serijska številka.

Uveljavljanje garancije V primeru uveljavljanja garancije mora kupec izdelek skupaj z originalnim računom in popolno izpolnjenim in potrjenim garancijskim listom dostaviti prodajalcu, kjer je bil izdelek kupljen, enemu izmed pooblaščenih servisnih centrov, ki so navedeni na garancijskem listu, ali podjetju TARK TRADE d.o.o. Vsi podatki na posredovanih dokumentih se morajo ujemati s podatki na izdelku, v nasprotnem garancije ni možno uveljavljati.

Priporočamo, da v izogib nepotrebnim stroškom garancijo uveljavljate pri vam najbližjem serviserju, prodajalcu ali poslovni enoti dajalca garancije.